

Refugee agencies help and advice



Pashto

28/03/08

د سیکشن ۴ *مرسته اضافي واچري

ځنې خلک کوم چې د سیکشن ۴ UKBA (هوم آفس) مرسته تر لاسه کوي اوس د اضافي واچرو دپاره درخواست ورکولې شي. دا پانزه بیانوي چې کوم خلک درخواست ورکولې شي او د څه دپاره هغوي درخواست ورکولې شي.

هر هغه څوک چې په سیکشن ۴ *مرسته باندې ی نو د اضافي واچرو دپاره درخواست ورکولې شي چې:

۱. د درې میلو نه زیات سفر اوکړي – که چیرې:

- د صحت د پاملرنې علاج تر لاسه کوي (په درخواست کې د ټاکنې ثبوت شامل کړئ): یا
- د پیدایش (زیربښې) رجسټري کول ی

۲. د زیربښې سندونه (سرتیفیکیت) - د زیربښې سند حاصلولو دپاره پوره قیمت ورکول

۳. د ټیلیفون کول او خطونه:

د ټیلیفون کولو او د پوستي محصول اقرطاس خرچه ورکول:

- داکټرانو | طبي پاملرنې ته
- وکیل ته چې د امیگریشن مشورې ورکولو لایق ی
- کورټ یا ټریبونل ته
- په یو ځای سرویس* ته
- اوسیدونکي ته دسلا او مشورې ورکونکي بیورو* ته
- ځای محلي واکمنو ته
- امیگریشن آفیسر ته ، یا
- هوم آفس(UKBA)* ته

د بلارې بنځو او هغه مور یلار چې ورسره د ۱۶ کالو نه کم عمر ماشومان ی دپاره اضافي مرسته ورکول

۴. یو بیل واچر (£۲۵۰) د هر یو نوي ماشوم دپاره – تاسو د دې دپاره د ماشوم د پیدایش نه ۸ هفتي وړاندې پورې درخواست ورکولې شی. او یا د ماشوم د پیدایش د ۶ هفتو کې دننه.

۵. د بلارې بنځو او د درې کالو نه کم عمر ماشومانو دپاره اضافي هفته بیز واچر:

- د بلارې بنځو په موده کې د درې (۳) پونډو هفته بیز اضافي واچر
- د نوي ماشوم یا د یو کال عمر پورې ماشوم دپاره د پنځه (۵) پونډو هفته بیز اضافي واچر
- د یو کال نه تر د درې کالو ماشوم دپاره د درې (۳) پونډو اضافي هفته بیز واچر

۶. د ماشومانو د لباس دپاره اضافي هفته بیز واچر

• د هر یو ماشوم د ۱۶ کالو عمر پورې د پنځه (۵) پونډو اضافي هفته بیز واچر

۷. استثنای خصوصي ضرورتونه:

- که چیرې د سفر کولو، ټیلیفون، پوستي محصول اقرطاس یا د ژوند نور اساسي ضرورتونو دپاره استثنای ضرورت شي، کوم چې په پورته ورکړي شوو کې نه سر کيږي ، نو خلک ورله درخواست ورکولې شي او ثبوت دي ورسره خامخا شامل کړي

Registered charity numbers: Refugee Action: 283660 Migrant Helpline: 1088631
Refugee Council: 1014576 Welsh Refugee Council: 1044885 Scottish Refugee Council: SCO08639



<http://languages.refugeecouncil.org.uk>

Document control: commissioning agency, review date

درخواست څرنګه ورکړی کيږي:

درخواست فارم د UKBA* په ویب سائټ موجود دی. هر یو څوک چې پکښې د استوګنځي ورکونکي هم شامل دي UKBA* ته د اضافي واچرو دپاره په درخواست وړاندې کي ستاسو مرسته کولی شي. که چیرې ستاسو درخواست رد کړي شي نو تاسو بیا اپیل نه شئ کولی.

۱. د کیس د فیصلي په حالاتو کې (د اپریل ۲۰۰۷ نه مخکې د پناه دپاره درخواست ورکړي ي):
د کرویدان سیکشن ۴ ټیم ته درخواست فارم فیکس کړئ – درخواست فارم په ویب سائټ موجود دي:

<http://www.bia.homeoffice.gov.uk/sitecontent/applicationforms/asylum/caseresolutionsection4provision>

۲. که چیرې ستاسو NAM کیس څښتن ي (د اپریل ۲۰۰۷ نه پس د پناه دپاره درخواست ورکړي ي):
درخواست فارم د سیمه ییز پناه اخیستونکي ټیم کیس څښتن ته فیکس کړئ

<http://www.bia.homeoffice.gov.uk/sitecontent/applicationforms/asylum/section4provision>

ثبوت ورسره همیشه شاملول پکار دي ، لکه د مثال په توګه:

- د طبي ضرورتونو ثبوت
- یا خو MATB1* ، او یا د پیدایش سند (کله چې ماشوم د UKBA* سره د مخکې نه نه ي رجسټر شوی)

که چیرې تاسو څه پوښتنه لرئ یا په درخواست ورکولو کې درته څه مساله ي نو ، مهرباني سره د خپل استوګنځي ورکونکي سره خبرې اترې اوکړئ او یا د خپلي ځای محلي مشوره ورکونکي ایجنسی سره اړیکه اوکړئ:

*دا لفظونه د ادارو انګریزي نومونه دي یا نور لفظونه کوم چې نه شي ترجمه کیدی. مهرباني سره مشوره ورکونکي کارګر ته اووایی چې تاسو ته بیان کړي چې دې څه مطلب دی.